

Rusya, FGBOU (Federal Devlet Bütçesi Destekli Eğitim Kurumu) "Kuban Devlet Teknik Üniversitesi" ile Türkiye, Karadeniz Teknik Üniversitesi
Arasında İmzalanan
İYİ NİYET SÖZLEŞMESİ

"18" Nisan 2018

Rektör Yardımcısı Prof. Dr. Svetlana Aleksandrovna Kalmanoviç tarafından temsil edilen FGBOU (Federal Devlet Bütçesi Destekli Eğitim Kurumu) "Kuban Devlet Teknik Üniversitesi" ile Rektör Yardımcısı Prof. Dr. Hikmet Öksüz tarafından temsil edilen Karadeniz Teknik Üniversitesi arasında karşılıklı olarak eğitim ve bilimsel araştırma alanında işbirliği geliştirme ve ortak hedeflere sahip olma arzusuyla uyumlu bir şekilde aşağıda temel ilkeleri yer alan işbirliği üzerinde anlaşmaya varılmıştır:

MADDE 1

Söz konusu Anlaşmanın amacı, Taraflar arasında eğitim, bilim ve uluslararası işbirliği alanında karşılıklı ilgi alanlarında ortaklık kurmaktır:

- Eğitim faaliyetleri;
- Araştırma faaliyetleri;
- Her iki Tarafın öğrenci ve öğretim görevlilerinin akademik hareketliliğinin geliştirilmesi.

MADDE 2

Söz konusu Anlaşmanın Tarafları, aşağıdaki amaçları gerçekleştirmek üzere karar almıştır:

- Ortak bir eğitim alanı oluşturulmasını ve eğitim alanında entegrasyon süreçlerinin gelişmesini teşvik etmek, gençlerin eğitime karşı hoşgörülü bir biçimde ortak yaklaşımlar ve halklar arasındaki karşılıklı saygıyı geliştirmek;
- Yeni yüksek lisans programlarının geliştirilmesine danışmanlık yapma da dahil olmak üzere, ileri öğretim yöntemlerinin geliştirilmesinde ve eğitim sürecinin organizasyonunda deneyim alışverişinde bulunmak;
- Akademik hareketliliğin gelişmesini teşvik etmek (Profesör-öğretim üyelerinin, araştırmacıların, doktora öğrencilerinin ve öğrencilerin değişimi);

Светлана Александровна Калмановиç

Hikmet Öksüz

- Üniversiteler tarafından yürütülen güncel bilimsel araştırmalara ilişkin araştırma sonuçları ve materyallerinin değişimini sağlamak da dahil olmak üzere, karşılıklı ilgi alanlarındaki bilimsel işbirliğin kurulmasını teşvik etmek;
- Ortak eğitim, bilimsel ve uygulamalı uluslararası projeler ve programlar yapmak;
- Ortak toplantılar, sempozyumlar, seminerler, konferanslar düzenlemek; ortaklaşa monograflar, makaleler ve diğer bilimsel ve metodolojik ürünler yayınlamak;
- İkili diploma eğitim programlarının (lisans, yüksek lisans, yüksek lisans ve doktora çalışmaları) geliştirilmesi ve uygulanmasını teşvik etmek.
- Ortak bilimsel ve uygulamalı araştırma, kongre, konferans, sempozyum ve diğer etkinlikleri yapmak;
- Temel ve uygulamalı bilimsel araştırmaların uygulanması ve yabancı tüzel kişilerin isteği üzerine deneysel-proje çalışmaları yapmak;
- Uluslararası araştırma programlarının yapılması konusunda çeşitli uluslararası kuruluşlarından bağış sağlanması için ihalelere ortak katılım göstermek;
- Yüksek öğrenim ve lisansüstü eğitimin gelişimi için uluslararası programlara katılmak;
- Rusya ve Türkiye mevzuatına uygun olarak diğer uluslararası işbirliği yöntemlerini uygulamak.

MADDE 3

Taraflar, işbirliğinin esas amacının enstitü/fakülte, kürsü gibi üniversitelerin yapısal birimlerinde (ya da bu işbirliği doğrultusunda ek olarak imzalanacak anlaşmalarla münferit olarak akademisyen, doktora öğrencisi, lisans öğrenci) spesifik alanlar üzerinde ortaklık kurma olduğu hususunda mutabakat sağlamışlardır.

MADDE 4

İş bu anlaşma tarafların karşılıklı finansal yükümlülüklerini öngörmez. İş bu anlaşmanın amacına uygun olarak finans sağlama üniversitelerin bulacağı ya da alacağı ek kaynaklar ile kendi bütçelerinden karşılanacaktır. Ortak program ve

Handwritten signature

Handwritten signature

projelerin bütçelendirilmesine yönelik prosedür ve şartlar her bir duruma özel olarak belirlenecektir.

MADDE 5

Her iki tarafın Profesör ve öğretim kadrosu, araştırma görevlileri, doktora öğrencileri, lisans öğrencileri, tarafların birbirine göndereceği bireysel davetiye kapsamında staj değişim programına katılabilir.

MADDE 6

Taraflar, şartlar, konular ve işbirliği katılan kadro üzerinde anlaşma sağlandıktan sonra aralarında sonradan yapılacak işbirliğinin, temsilcileri tarafından imzalanacak ayrı anlaşmalar ile gerçekleşeceği konusunda mutabakat sağlamışlardır.

Her iki üniversite de fikir ve sınai mülkiyeti alanında belirlenen yasalar uyarınca, katılımcı ülkelerin anlaşma metninde yer alan yayın, ticari sömürü ve fikri sonuçlarından mesuldür.

İş bu anlaşma çerçevesinde farklı anlaşmaların Rusya ve Türkiye arasındaki ihracat denetimi yasalarına mutlak uyum ve FGBOU VO "KUBGTU" ile Karadeniz Teknik Üniversitesi arasındaki yükseköğrenim programlarına uyumlu olarak gerçekleşecektir.

MADDE 7

Taraflar, bir tarafın ortaklığı genişletmek adına başka ülkelerden de olmak üzere farklı üniversitelerden biriyle işbirliği kurmak istediğinde diğer taraf buna karışmama; eğer ortak çıkarı varsa bu kararı destekleme konusunda mutabakat sağlamışlardır.

MADDE 8

İş bu anlaşmaya uygun protokoller ile her iki tarafından onaylanması ile yürürlüğe girecek olan ek madde hakkı her iki tarafa da verilmiştir.

Handwritten signature

Handwritten mark

MADDE 9

İş bu anlaşma imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girecek ve eğer taraflardan hiç biri, otuz günü aşmamak suretiyle karşı tarafa anlaşmayı sonlandırma niyetini yazılı olarak bildirmedığı sürece beş yıl boyunca geçerli olacaktır.

MADDE 10

İş bu anlaşma her biri bir tarafa verilmek üzere iki nüsha halinde Rusça olarak düzenlenmiştir.

FGBOU BO

KUBAN DEVLET TEKNOLOJİ

ÜNİVERSİTESİ ADINA,

REKTÖR YARDIMCISI

PROFESÖR

С. А. Калманович
S. A. KALMANOVIÇ

18 Nisan 2018

Moskovskaya ulitsa, 2,

Krasnodar, 350072, Rusya.



KARADENİZ TEKNİK ÜNİVERSİTESİ

ADINA, REKTÖR YARDIMCISI

PROFESÖR HİKMET ÖKSÜZ

61080, Trabzon, Türkiye

